

**Zeitschrift:** Verwaltungsbericht des Regierungsrates, der kantonalen Verwaltung und der Gerichtsbehörden für das Jahr ... = Rapport de gestion du Conseil-exécutif, de l'administration cantonale et des autorités judiciaires pendant l'année ...

**Herausgeber:** Staatskanzlei des Kantons Bern

**Band:** - (1996)

**Heft:** [1]: Verwaltungsbericht : Berichtsteil

**Register:** Ergebnisse der eidgenössischen und kantonalen Volksabstimmungen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Ergebnisse der eidgenössischen und kantonalen Volksabstimmungen

### Eidgenössische Volksabstimmungen (Ergebnisse im Kanton Bern)

Datum (Stimmbeteiligung)	Titel	Zahl der Ja- Stimmen	Zahl der Nein- Stimmen
10. März 1996 (30,94 %)	Bundesbeschluss über die Revision des Sprachenartikels in der Bundesverfassung	150 473	53 639
	Bundesbeschluss über den Übertritt der bernischen Gemeinde Vellerat zum Kanton Jura	180 359	23 518
	Bundesbeschluss über die Aufhebung der kantonalen Zuständigkeit im Bereich der persönlichen Ausrüstung der Armeeangehörigen	95 623	107 377
	Bundesbeschluss über die Aufhebung der Pflicht zum Ankauf von Brennapparaten und zur Übernahme von Branntwein	166 119	34 858
	Bundesbeschluss über die Aufhebung der Bundesbeiträge an Bahnhofparkplatzanlagen	120 998	82 292
9. Juni 1996 (28,64 %)	Regierungs- und Verwaltungsorganisationsgesetz (RVOG)	63 587	125 439
	Gegenentwurf der Bundesversammlung zur Volksinitiative «Bauern und Konsumenten – für eine naturnahe Landwirtschaft»	150 070	40 369
1. Dezember 1996 (46,13%)	Volksinitiative «gegen die illegale Einwanderung»	140 143	167 256
	Änderung des Bundesgesetzes über die Arbeit in Industrie, Gewerbe und Handel	95 531	211 537

### Kantonale Volksabstimmungen

Datum (Stimmbeteiligung)	Titel	Zahl der Ja- Stimmen	Zahl der Nein- Stimmen
10. März 1996 (30,7%)	Gesetzesinitiative «Arbeitslosen-Initiative «zäme schaffe»»	59 766	142 504
	Änderung des Gesetzes über die Universität	126 720	74 662
1. Dezember 1996 (44,79%)	Gesetz über die Ruhe an öffentlichen Feiertagen	163 903	134 146

